



OBAVJEŠTENJE O NABAVCI

743-7-2-130-3-109/26

ODJELJAK I: UGOVORNI ORGAN

I 1. Podaci o ugovornom organu

Naziv	UPRAVA ZA INDIREKTNO OPOREZIVANJE BIH
IDB/JIB	4401711930000
Kontakt osoba/Služba za kontakt	TATJANA BARAĆ
Adresa	Bana Lazarevića bb
Poštanski broj	78000 Banja Luka (sp)
Općina/Grad	Banja Luka
Telefon	(051) 335-100
Faks	(051) 335-338
Elektronska pošta	ervina.catak@uino.gov.ba
Internet adresa	

I 3. Adresa za prijem ponuda/zahtjeva za učešće

Kao pod I 1.

I 4. Adresa za dodatne informacije

Kao pod I 1.

I 5. Vrsta ugovornog organa, nivo i glavna djelatnost

I 5.a. Vrsta

Institucija vlasti iz člana 4. stav (1) tačka a) ZJN
--

I 5.b. Nivo

Državni nivo

I 5.c. Djelatnost

Izvršna vlast

I 6. Zajednička nabavka

Ne

I 7. Nabavka u ime drugih ugovornog organa?

Ne

ODJELJAK II: PREDMET UGOVORA

II 1. Vrsta ugovora

Usluge, Ostale usluge

II 2. Podjela na lotove

Da

II 2.a. Broj lotova

2

II 2.b. Ponude se mogu dostaviti za

Svi lotovi

II 3. Da li se namjerava zaključiti okvirni sporazum?

Da

II 3.a. Broj ponuđača sa kojima će se zaključiti okvirni sporazum

Jedan ponuđač

II 3.c. Procijenjena ukupna vrijednost okvirnog sporazuma bez PDV-a u KM

30000,00

II 4. Opis

II 4.a. Naziv predmeta okvirnog sporazuma

Vršenje usluga prevođenja akata sa ino jezika na jedan od zvaničnih od zvaničnih jezika u BiH i obrnuto, kao i usluga simultanog prevođenja sa ino jezika na jedan od zvaničnih jezika u BiH i obrnuto

II 4.b. Kratak opis predmeta okvirnog sporazuma

Vršenje usluga prevođenja akata sa ino jezika na jedan od zvaničnih od zvaničnih jezika u BiH i obrnuto, kao i usluga simultanog prevođenja sa ino jezika na jedan od zvaničnih jezika u BiH i obrnuto

II 4.c. Jedinstveni rječnik javne nabavke (JRJN)

	Glavni rječnik	
	Kod	Opis
Glavni predmet	79000000-4	Poslovne usluge: pravo, marketing, savjetovanje, zapošljavanje, štampanje i sigurnost
Dodatni predmet(i)	79530000-8	Usluge prevođenja

II 5. Podaci o Sporazumu o javnoj nabavci

II 5.a. Da li je ugovor obuhvaćen Sporazumom o javnoj nabavci (GPA)?

Ne

ODJELJAK III: PRAVNE, EKONOMSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

III 1. Da li se zahtijeva garancija za ponudu?

Ne

III 2. Da li se zahtijeva garancija za izvršenje ugovora?

Da.
Detaljne informacije i zahtjevi dati u tenderskoj dokumentaciji.

III 3. Bitni uslovi finansiranja i plaćanja ili upućivanje na odgovarajuće propise

kao u TD

III 4. Ograničenja za učešće

kao u TD

III 5. Sposobnost za obavljanje profesionalne djelatnosti

kao u TD

III 6. Ekonomska i finansijska sposobnost

kao u TD

III 7. Tehnička ili profesionalna sposobnost

kao u TD

III 9. Rezervisan ugovor

Ne

III 10. Posebni uslovi za ugovore o javnim uslugama

III 10.a. Izvršenje usluga ograničeno za određenu profesiju

Ne

III 10.b. Pravne osobe moraju naznačiti imena i stručnu kvalifikaciju osoba odgovornih za izvršenje usluga

Ne

ODJELJAK IV: POSTUPAK

IV 1. Vrsta postupka

Konkurentski zahtjev

IV 2. Kriterij za dodjelu ugovora

Najniža cijena

IV 3. Rok za preuzimanje tenderske dokumentacije

23.09.2026.

IV 4. Provođenje postupka elektronskim putem?

Ne

IV 5. Da li se namjerava koristiti e-aukcija?

Da

IV 6. Da li je objavljeno prethodno informacijsko obavještenje?

Ne

IV 7. Rok za prijem ponuda/zahtjeva za učešće

Datum i vrijeme

24.09.2026. 12:00

IV 8. Rok za otvaranje ponuda

Adresa i mjesto otvaranja ponuda

Uprava za indirektno oporezivanje, Glavna kancelarija, Bana Lazarevića bb

Datum i vrijeme

24.09.2026. 12:15

ANEKS B

Broj lota

1

I Opis

I 1. Naziv predmeta okvirnog sporazuma

LOT I - Vršenje usluga prevođenja akata sa ino jezika na jedan od zvaničnih jezika u BiH i obrnuto

I 2. Kratak opis predmeta okvirnog sporazuma

Vršenje usluga prevođenja akata sa ino jezika na jedan od zvaničnih jezika u BiH i obrnuto

II Jedinstveni rječnik javne nabavke (JRJN)

	Glavni rječnik	
	Kod	Opis
Glavni predmet	79530000-8	Usluge prevođenja

III Ukupna količina ili obim okvirnog sporazuma

kao u TD

III 1. Procijenjena ukupna vrijednost okvirnog sporazuma bez PDV-a u KM

26000,00

III 2. Trajanje okvirnog sporazuma

2 Godina(e)

V Mjesto isporuke roba ili izvršenja usluga ili izvođenja radova

kao u TD

VII Rok za preuzimanje tenderske dokumentacije

Rok za preuzimanje tenderske dokumentacije	23.09.2026.
--	-------------

VIII Rok za prijem ponuda/zahtjeva za učešće

Datum i vrijeme	24.09.2026. 12:00
-----------------	-------------------

IX Rok za otvaranje ponuda

Datum i vrijeme	24.09.2026. 12:15
-----------------	-------------------

ANEKS B

Broj lota

2

I Opis

I 1. Naziv predmeta okvirnog sporazuma

LOT II - Vršenje usluga simultanog prevođenja sa ino jezika na jedan od zvaničnih jezika u BiH i obrnuto

I 2. Kratak opis predmeta okvirnog sporazuma

Vršenje usluga simultanog prevođenja sa ino jezika na jedan od zvaničnih jezika u BiH i obrnuto

II Jedinstveni rječnik javne nabavke (JRJN)

	Glavni rječnik	
	Kod	Opis
Glavni predmet	79530000-8	Usluge prevođenja

III Ukupna količina ili obim okvirnog sporazuma

као у ТД

III 1. Procijenjena ukupna vrijednost okvirnog sporazuma bez PDV-a u KM

4000,00

III 2. Trajanje okvirnog sporazuma

2 Godina(e)

V Mjesto isporuke roba ili izvršenja usluga ili izvođenja radova

као у ТД

VII Rok za preuzimanje tenderske dokumentacije

Rok za preuzimanje tenderske dokumentacije	23.09.2026.
--	-------------

VIII Rok za prijem ponuda/zahtjeva za učešće

Datum i vrijeme	24.09.2026. 12:00
-----------------	-------------------

IX Rok za otvaranje ponuda

Datum i vrijeme	24.09.2026. 12:15
-----------------	-------------------